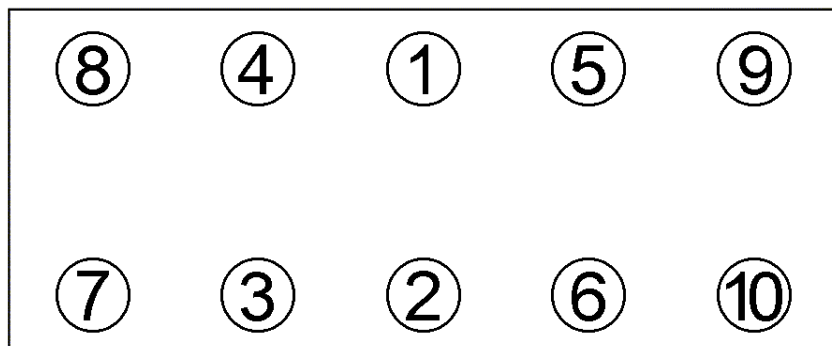


Anziehvorschrift Zylinderkopf**Tightening Instructions for Cylinder Head****Instructions de serrage pour culasse****Prescripciones de apriete para culatas****831.638**passend für / suitable for
adaptable à / adaptable a**Das Original**Schraubenkopf / Head shape Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete
Tête de vis / Cabeza de tornillo820.458
M 11x1,25x140Anziehen/
Tightening/
Serrage/
Apriete1,8 l N / S / E / SE
● 25 Nm
➤ 60°
➤ 60°
➤ 60°
* 15 min
➤ 30°1,8 l C 18 NT/ NE
● 25 Nm
➤ 60°
➤ 60°
➤ 30°
* 15 min
➤ 30°**Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion**

	neue Zylinderkopf- schrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro

Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor

84,8 Ø

Mot. N, S, E, SE, NT, NE (OHC),

1,8 l, 55/66/85 kW (75/90/115 PS),

C 1,8 NT/NE, 4 Cyl.

Ascona-C, Kadett-D, Kadett-E, Rekord-E,

Manta-B,, Manta-GT, Kadett-GT/E, Astra,

Elring-Serviceteam

Fon +49 7123 724 799

Fax +49 7123 724 798

service@elring.de

24/11/12

831.638